

**-A coller près de l'appareil**  
**-Te kleven nabij het apparaat**  
**-This notice should be affixed near the device**  
**-Das Haftschild in Gerätenähe anbringen**  
**-Pegar cerca del aparato**  
**-Da incollare vicino al dispositivo**  
**-A fixar junto ao aparelho**  
**-Να επικόλληθει κοντά στη συσκευή**  
**-Наклейте рядом с аппаратом**  
**-Naklejcie w pobliżu wyłącznika RCD**

**-Cihaza yakın bir yere yapıştırınız**  
**-Ragassza a készülék közelébe**  
**-Liimaa laitteen läheisyyteen**  
**-Skall klistras nära apparaten**  
**-请粘贴到设备附近。**  
**-Toto upozornění umístěte vedle přístroje**  
**-Nalepť v blízkosti zariadenia**  
**-الصق هذه الإرشادات بالقرب من الجهاز**  
**-Nalepite v bližini naprave**  
**-Denne instruktion bør opsættes i nærheden af enheden**

**-Wahhal hdejn l-apparat**  
**-Pessi viðvörurn að hanga uppi næri búnaðinum**  
**-Piestipriniet šo paziojumu blakus iericei.**  
**-Prikljuokite šalia prietaiso.**  
**-Festes i nærheten av apparatet**  
**-Да се залепи на уреда**  
**-A se lipi în apropierea dispozitivului de protecție**  
**-Zaližepiti pored uređaja**  
**-Zalepiti blizu aparatu**



**\* Instructions à conserver et à remettre obligatoirement aux usagers : (FR)(LU)(BE)(CH)**

Pour votre sécurité, ce tableau électrique est équipé de protections différentielles qui doivent être testées périodiquement. En l'absence de réglementation nationale sur cette périodicité, Legrand préconise d'effectuer ce test tous les mois. Appuyer sur « □ », l'appareil doit déclencher. Dans le cas contraire, appeler immédiatement un électricien car la sécurité de votre installation est diminuée. La présence d'une protection différentielle ne dispense pas d'observer toutes les précautions liées à l'usage de l'énergie électrique.

**\* De bewaren instructie die dient overgemaakte te worden aan de gebruikers : (NL)**  
Voor uw veiligheid, is dit elektrisch verdeelbord uitgerust met differentiële beveiligingen die op regelmatige basis dienen getest te worden. Bij afwezigheid van een nationale regelmentering over de periodeciteit ervan, moet Legrand aan ons deze test elke maand uit te voeren: Druk op « □ », en het apparaat schakelt af. Indien dit niet het geval is, raadpleeg dan onmiddellijk een elektrisch installateur aangezien de veiligheid van uw installatie verminderd is. De aanwezigheid van een differentiële beveiling is blijkend aan een goede inachtneming alle voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van elektrische energie.

**\* These instructions are to be kept for reference and must be given to users : (GB)(IE)**  
For your safety, this distribution board is fitted with residual current protection devices that must be periodically tested. In the absence of national regulations concerning testing frequency, Legrand recommends that the test be carried out monthly. Pressing on the « □ » button should trip the device. Should this not happen, call an electrician immediately as the safety of your installation is reduced. The presence of a residual current protection device does not remove the need to observe all precautions linked to the use of electrical energy.

**\* Die Anweisungen sind aufzubewahren und unbedingt dem Nutzer zu übergeben : (DE)**  
Zu Ihrer Sicherheit ist das Verteilerfert mit Fehlerstromschutzschaltern ausgestattet, die periodisch getestet werden müssen. In Ermangelung einer landesweiten Regelung zu dieser Periodizität empfiehlt Legrand, den Test monatlich durchzuführen. Beim Drücken der „□“ Taste muss das Gerät auslösen. Im gegenteiligen Fall umgehend einen Elektriker rufen, da die Sicherheit der Elektroinstallation nicht voll gewährleistet ist. Das Vorhandensein eines Fehlerstromschutzschalters bereift nicht von der Einhaltung der beim Umgang mit Strom notwendigen Vorsichtsmaßnahmen.

**\* Conservar estas instrucciones y entregárselas al usuario : (ES)**  
Para su seguridad, este cuadro eléctrico está equipado con protecciones diferenciales que deben ser sometidas a tests periódicos. En ausencia de reglamentación nacional sobre la periodicidad de estos tests, Legrand recomienda efectuarlos todos los meses: Pulsar el botón « □ », el diferencial debe desconectar. En caso de que no desconecte, llamar inmediatamente a un instalador autorizado, pues la seguridad del vostro impianto es diminuta. La presencia de una protección diferencial no significa que no se deban tomar todas las precauciones necesarias para la utilización de la energía eléctrica.

**\* Conservare le seguenti istruzioni di sicurezza e consegnarle obbligatoriamente agli utilizzatori: (IT)**  
Per la vostra sicurezza, questo quadro elettrico è dotato di protezioni differenziali che devono essere oggetto di verifiche periodiche. In assenza di regolamentazioni nazionali riguardo la frequenza di queste verifiche periodiche, Legrand consiglia di effettuare un test una volta al mese. Premere il pulsante « □ ». Il differenziale deve disconnettersi. In caso contrario, chiamare immediatamente un elettricista in quanto la sicurezza del vostro impianto è diminuita. La presenza di una protezione differenziale non esclude l'osservanza di tutte le precauzioni legate all'utilizzo di energia elettrica.

**\* Instrucciones a conservar y a enviar aos utilizadores : (PT)**  
Para sua segurança, este quadro eléctrico está equipado com proteções diferenciais que devem ser testadas periodicamente. Na ausência de regulamentação nacional sobre esta periodicidade, a Legrand aconselha que o teste seja efectuado mensalmente: Carregar no botão « □ », o diferencial deve abrir. Caso contrário, chame rapidamente um electricista porque a segurança da sua instalação está comprometida. A existência de uma proteção diferencial não dispensa que sejam respeitadas todas as precauções ligadas à utilização da energia eléctrica.

**\* Οδηγία για υφάλεια και υποχρεωτική παράσοτη στους χρήστες :**  
Για την ασφάλεια σας, ο ελεκτρικός πίνακας αυτός περιλαμβάνει αντιπλητρόπληξακά ρελέ διαρροφής τα οποία πρέπει να ελέγχονται περιόδικά. Η ενδική νομοθεσία δεν προβλέπει συνόχτωση περιόδικού ελέγχου, η Legrand προτείνει τον παραπάνω μηδατόλο ελέγχο. Πάτηστε στο « □ », και ο σύσκεψη θα προκαλέσει διακοπή. Στην αντίθετη περίπτωση, καλέστε μέρος έναν πλεκτρολόγο γεγακαστά διότι η ασφάλεια της πλεκτρολογίας σας εγκαταστάθηκε είναι μειωμένη. Η παρούσα αντιπλητρόπληξακός ρελέ διαρροφής δεν απλαστάσει από τη σχολαστική πήρση όλων των μέτρων ασφαλείας που σχετίζονται με τη χρήση της πλεκτρολογίας ενέργειας.

**\* Сохраните данную инструкцию и обязательно ознакомьтесь с ней пользователя : (RU)**  
В целях обеспечения безопасности установки электрический шкаф оборудован аппаратами защиты, управляемыми дифференциальным током, которые требуют периодической проверки их работоспособности. Если национальными нормами и правилами не предусмотрены требования относительно периодичности выполнения проверки аппаратов защиты, управляемых дифференциальным током, то компания «Легран» рекомендует выполнять такую проверку раз в месяц. Для проверки работоспособности аппарата следует нажать кнопку « □ ». Если отключения не происходит, то следует немедленно обратиться к электрику, так как не обеспечен надлежащий уровень безопасности установки. Наличие аппаратов защиты, управляемых дифференциальным током, не освобождает от необходимости соблюдения мер безопасности, связанных с использованием электрической энергии.

**\* Instrukcja eksploatacji do przestrzegania przez użytkowników :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлительно обратиться к электриku, так как nie jestem osiągniętym urovwem bezpieczeństwa instalacji. Koniecznie jest wezwanie elektryka, ponieważ bezpieczeństwo użytkowania instalacji jest ograniczone. Obecność zabezpieczenia różnicowoprządowego nie zwalnia z przestrzegania wszystkich zasad bezpieczeństwa dotyczącego użytkowania instalacji elektrycznych i przyłączonych do nich odbiorników.

**\* Kullanıcılarla verilmesi ve saklanmasi zorunludur :**  
Güvenlik için bu elektrik panoları dördüncü periyodlarda test edilmesi gereken kaçak akım koruma cihazları ile donatılmıştır. Bu periyod ile ilgili ulusal mevzuatın olmaması durumunda, Legrand, aksigadır test her ay yapılmamasını önerir. « □ » test butonunu basın, ve cihaz açın (mandan indigi gözlemlenmelidir). Tersi bir durumda, acilen bir elektrikçi ile irtibata geçin, zira tesisatinizin güvenli seviyesi alzamılır.

**\* Megőrددés és a felhasználóknak kötelező módon továbbítandó utasítások :**  
Biztonság érdekében ez az elosztószekrény differenciálvédélemmel rendelkezik, amely időközönként ellenőrzésre szorul. Az időzakosságra vonatkozó országos szabályozások hiányában a Legrand vállalkozás javasolja, ettől testasztalán kérrel kialakulták. Nyomja meg a « □ » gombot, a készüléken aktíválosodik a kell. Ellenkező esetben forduljon azonnal Villanyüzerehoz, mivel berendezése biztonsági foka lecsökken. A differenciálvédélem megfelel nem menti fel felhasználót a villamos energia használataval kapcsolatos minden önvítezkedés megtétele alá!

**\* Ohjeita, jotka on ehdotettävä annettava käytäjälle ja jotka näiden on säälyttäävät :**  
Käytäjän turvallisuuden takaisemiseksi tämä sähköalusta on varustettu differentiaaliuusauksilla, jotka on testataan säännöllisesti. Jos maassa ei ole paikallisia määritäysä tarkastukseen tekemistä, Legrand suosittaa, että testaus tehdään kerran vuosiksi: Paina valitsinta « □ », laitteiston tulee tällöin toimii. Jos näin ei tapahdu, on välttämättä otettava yhteys sähköasentajaan, sillä sähköalustan turvallisuus on heikentynyt. Differentiaaliuusauksen käyttö ei tee tarpeellomaksi noudataa kaikkia varotoimintaa, joita ovat tarpeen käytettäessä sähköenergiaa.

**\* Dessa anvisningar skall sparas och måste lämnas till användarna :**  
För din säkerhet är detta enlåsta utstrålat med jordfelsbrytare för personsydd som skall testas återkommande. I avsaknaden av nationella bestämmelser beträffande testintervallet, rekommenderar Legrand att denna test utförs en gång i månaden: När du trycker på « □ », skall apparetet lösa ut. Om den inte gör det, förekromsten av jordfelsbrytare frirar inte användaren från skyldigheten att vidta alla erforderliga försiktighetsmått vid användning av elektrisk energi.

**\* Instructions à conserver et à remettre obligatoirement aux usagers : (FR)(LU)(BE)(CH)**

Pour votre sécurité, ce tableau électrique est équipé de protections différentielles qui doivent être testées périodiquement. En l'absence de réglementation nationale sur cette périodicité, Legrand préconise d'effectuer ce test tous les mois : Appuyer sur « □ », l'appareil doit déclencher. Dans le cas contraire, appeler immédiatement un électricien car la sécurité de votre installation est diminuée. La présence d'une protection différentielle ne dispense pas d'observer toutes les précautions liées à l'usage de l'énergie électrique.

**\* De bewaren instructie die dient overgemaakte te worden aan de gebruikers : (NL)**  
Voor uw veiligheid, is dit elektrisch verdeelbord uitgerust met differentiële beveiligingen die op regelmatige basis dienen getest te worden. Bij afwezigheid van een nationale regelmentering over de periodeciteit ervan, moet Legrand aan ons deze test elke maand uit te voeren: Druk op « □ », en het apparaat schakelt af. Indien dit niet het geval is, raadpleeg dan onmiddellijk een elektrisch installateur aangezien de veiligheid van uw installatie vermindert is. De aanwezigheid van een differentiële beveiling is blijkend aan een goede inachtneming alle voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van elektrische energie.

**\* These instructions are to be kept for reference and must be given to users : (GB)(IE)**  
For your safety, this distribution board is fitted with residual current protection devices that must be periodically tested. In the absence of national regulations concerning testing frequency, Legrand recommends that the test be carried out monthly. Pressing on the « □ » button should trip the device. Should this not happen, call an electrician immediately as the safety of your installation is reduced. The presence of a residual current protection device does not remove the need to observe all precautions linked to the use of electrical energy.

**\* Die Anweisungen sind aufzubewahren und unbedingt dem Nutzer zu übergeben : (DE)**  
Zu Ihrer Sicherheit ist das Verteilerfert mit Fehlerstromschutzschaltern ausgestattet, die periodisch getestet werden müssen. In Ermangelung einer landesweiten Regelung zu dieser Periodizität empfiehlt Legrand, den Test monatlich durchzuführen. Beim Drücken der „□“ Taste muss das Gerät auslösen. Im gegenteiligen Fall umgehend einen Elektriker rufen, da die Sicherheit der Elektroinstallation nicht voll gewährleistet ist. Das Vorhandensein eines Fehlerstromschutzschalters bereift nicht von der Einhaltung der beim Umgang mit Strom notwendigen Vorsichtsmaßnahmen.

**\* Conservar estas instrucciones y entregárselas al usuario : (ES)**  
Para su seguridad, este cuadro eléctrico está equipado con protecciones diferenciales que deben ser sometidas a tests periódicos. En ausencia de reglamentación nacional sobre esta periodicidad de estos tests, Legrand recomienda efectuarlos todos los meses: Pulsar el botón « □ », el diferencial debe desconectar. En caso de que no desconecte, llamar inmediatamente a un instalador autorizado, pues la seguridad del vostro impianto es diminuta. La presencia de una protección diferencial no dispensa que sejam respeitadas todas as precauciones legadas a utilizar la energía eléctrica.

**\* Conservare le seguenti istruzioni di sicurezza e consegnarle obbligatoriamente agli utilizzatori: (IT)**  
Per la vostra sicurezza, questo quadro elettrico è dotato di protezioni differenziali che devono essere oggetto di verifiche periodiche. In assenza di regolamentazioni nazionali riguardo la frequenza di queste verifiche periodiche, Legrand consiglia di effettuare un test una volta al mese. Premere il pulsante « □ ». Il differenziale deve disconnettersi. In caso contrario, chiamare immediatamente un elettricista perché la sicurezza della vostra impianto è diminuita. La presenza di una protezione differenziale non esclude l'osservanza di tutte le precauzioni legate all'utilizzo di energia elettrica.

**\* Instrucciones a conservar y a enviar aos utilizadores : (PT)**  
Para sua segurança, este quadro eléctrico está equipado com proteções diferenciais que devem ser testadas periodicamente. Na ausência de regulamentação nacional sobre esta periodicidade, a Legrand aconselha que o teste seja efectuado mensalmente: Carregar no botão « □ », o diferencial deve abrir. Caso contrário, chame rapidamente um electricista porque a segurança da sua instalação está comprometida. A existência de uma proteção diferencial não dispensa que sejam respeitadas todas as precauções ligadas à utilização da energia eléctrica.

**\* Οδηγία για υφάλεια και υποχρεωτική παράσοτη στους χρήστες :**  
Για την ασφάλεια σας, ο ελεκτρικός πίνακας αυτός περιλαμβάνει αντιπλητρόπληξακά ρελέ διαρροφής τα οποία πρέπει να ελέγχονται περιόδικά. Η ενδική νομοθεσία δεν προβλέπει συνόχτωση περιόδικού ελέγχου, η Legrand προτείνει τον παραπάνω μηδατόλο ελέγχο. Πάτηστε στο « □ », και ο σύσκεψη θα προκαλέσει διακοπή. Στην αντίθετη περίπτωση, καλέστε μέρος έναν πλεκτρολόγο γεγακαστά διότι η ασφάλεια της πλεκτρολογίας σας εγκαταστάθηκε είναι μειωμένη. Η παρούσα αντιπλητρόπληξακός ρελέ διαρροφής δεν απλαστάσει από τη σχολαστική πήρση όλων των μέτρων ασφαλείας που σχετίζονται με τη χρήση της πλεκτρολογίας ενέργειας.

**\* Сохраните данную инструкцию и обязательно ознакомьтесь с ней пользователя : (RU)**  
В целях обеспечения безопасности установки электрический шкаф оборудован аппаратами защиты, управляемыми дифференциальным током, которые требуют периодической проверки их работоспособности. Если национальными нормами и правилами не предусмотрены требования относительно периодичности выполнения проверки аппаратов защиты, управляемых дифференциальным током, то компания «Легран» рекомендует выполнять такую проверку раз в месяц. Для проверки работоспособности аппарата следует нажать кнопку « □ ». Если отключения не происходит, то следует немедленно обратиться к электрику, так как не обеспечен надлежащий уровень безопасности установки. Наличие аппаратов защиты, управляемых дифференциальным током, не освобождает от необходимости соблюдения мер безопасности, связанных с использованием электрической энергии.

**\* Instrucción de mantenimiento y devolución de la garantía a los usuarios :**  
Por su seguridad, este tablero eléctrico es equipado con dispositivos de protección diferencial que deben ser sometidas a tests periódicos. En ausencia de regulación nacional sobre esta periodicidad, Legrand recomienda realizar un test cada mes: Presione el botón « □ », el dispositivo debe desconectarse. Si no ocurre esto, llame inmediatamente a un electricista porque la seguridad de su instalación es menor. La existencia de un dispositivo de protección diferencial no libera de las medidas de seguridad necesarias para el uso de la energía eléctrica.

**\* Instruktion om att behålla och överlämna till brukaren :**  
For din säkerhet är detta enlåsta utstrålat med jordfelsbrytare för personsydd som skall testas återkommande. I avsaknaden av nationella bestämmelser beträffande testintervallet, rekommenderar Legrand att denna test utförs en gång i månaden: När du trycker på « □ », skall apparetet lösa ut. Om den inte gör det, förekromsten av jordfelsbrytare frirar inte användaren från skyldigheten att vidta alla erforderliga försiktighetsmått vid användning av elektrisk energi.

**\* Instrukcja eksploatacji do przestrzegania przez użytkowników :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлительно обратиться к электрику, так как не jestem osiągniętym urovwem bezpieczeństwa instalacji. Koniecznie jest wezwanie elektryka, ponieważ bezpieczeństwo użytkowania instalacji jest ograniczone. Obecność zabezpieczenia różnicowoprządowego nie zwalnia z przestrzegania wszystkich zasad bezpieczeństwa dotyczącego użytkowania instalacji elektrycznych i przyłączonych do nich odbiorników.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, tak как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.

**\* Instrukcja eksplotacji przez użytkownika :**  
Dla Państwa bezpieczeństwa, rozdzielnica elektryczna wyposażona jest w zabezpieczenia różnicowoprądowe, które muszą być okresowo sprawdzane przyściemkiem TEST. W przypadku braku krajowych przepisów dotyczących czasoszaru tego sprawdzania, Legrand zaleca zaprzewiadanie tego sprawdzania co miesiąc: Aby wykonać sprawdzenie należy - przy podaniu napięcia zasilającego na zaciski wylącznika (wyłącznik w stanie pracy) - naciśnąć przycisk TEST oznaczony « □ », a wówczas aparat musi się włączyć. W przypadku nie zdarzenia, to следует niezamедлтельно обратиться к электриku, так как не достигнутое моею утверждение о том, что я могу использовать свою установку.



### Consigne de sécurité

Ce produit doit être installé conformément aux règles d'installation et de préférence par un électricien qualifié. Une installation et une utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie. Avant d'effectuer l'installation, lire la notice, tenir compte du lieu de montage spécifique au produit. Ne pas ouvrir, démonter, altérer ou modifier l'appareil sauf mention particulière indiquée dans la notice. Tous les produits Legrand doivent exclusivement être ouverts et réparés par du personnel formé et habilité par Legrand. Toute ouverture ou réparation non autorisée annule l'intégralité des responsabilités, droits à remplacement et garanties. Utiliser exclusivement les accessoires de la marque Legrand.



### Veiligheidsvoorschriften

Dit product moet in overeenstemming met de installatievoorschriften en bij voorkeur door een gekwalificeerde elektricien worden geïnstalleerd. Bij een onjuiste installatie of gebruik bestaat het risico van elektrische schokken of brand. Lees altijd de installatie uit te voeren de handleiding door en houd rekening met de specifieke montageplaats van het product. U mag het apparaat niet openen, demonteren, wijzigen, tenzij dat specifiek in de handleiding wordt vermeld. Alle Legrand-producten moeten uitsluitend worden geopend en gerepareerd door personeel dat door Legrand is opgeleid en bevoegd verklaard. In geval van ongeoorloofd openen of repareren wordt geen aansprakelijkheid aanvaard, vervalt het recht op vervanging en garanties. Utiliser exclusivement les accessoires de la marque Legrand.



### Safety instructions

This product should be installed in line with installation rules, preferably by a qualified electrician. Incorrect installation and use can lead to risk of electric shock or fire. Before carrying out the installation, read the instructions and take account of the product's specific mounting location. Do not open up, dismantle, alter or modify the device except where specifically required to do so by the instructions. All Legrand products must be opened and repaired exclusively by personnel trained and approved by Legrand. Any unauthorised opening or repair completely cancels all liabilities and the rights to replacement and guarantees. Use only Legrand brand accessories.



### Sicherheitshinweise

Dieses Produkt darf nur durch eine Elektro-Fachkraft eingebaut werden. Bei falschem Einbau bzw. Umgang besteht das Risiko eines elektrischen Schlages oder Brandes. Vor der Installation die Anleitung lesen, den produktspezifischen Montageort beachten. Das Gerät vorbehaltlich besonderer, in der Betriebsanleitung angegebener Hinweise nicht öffnen, zerlegen, beschädigen oder abändern. Alle Produkte von Legrand dürfen ausschließlich von Legrand geschultes und anerkanntes Personal geöffnet und repariert werden. Durch unbefugte Öffnung oder Reparatur erlöschen alle Haftungs-, Ersatz- und Gewährleistungsansprüche. Ausschließlich Zugehör der Marke Legrand benutzen.



### Consignas de seguridad

Este producto debe instalarse conforme a las normas de instalación y preferiblemente por un electricista cualificado. Una instalación y una utilización incorrectas pueden entrañar riesgos de choque eléctrico o de incendio. Antes de efectuar la instalación, leer el manual, tener en cuenta el lugar de montaje específico del producto. No abrir, desmontar, alterar o modificar el aparato salvo que esto se indique específicamente en el manual. Todos los productos Legrand deben ser abiertos y reparados exclusivamente por personal formado y habilitado por Legrand. Cualquier apertura o reparación no autorizada anula la integridad de las responsabilidades, derechos a sustitución y garantías. Utilizar exclusivamente los accesorios de la marca Legrand



### Istruzioni di sicurezza

Questo prodotto deve essere installato in conformità con le regole d'installazione e di preferenza da un elettricista qualificato. L'eventuale installazione e uso inutilizzati dello stesso possono comportare rischi di shock elettrico o incendio. Prima di procedere all'installazione, leggere attentamente le istruzioni associate a individuare un luogo di montaggio idoneo in funzione del prodotto. Non aprire, smontare, alterare o modificare l'apparecchio eccetto specifica menzione indicata nel manuale. Tutti i prodotti Legrand devono essere esclusivamente aperti e riparati da personale adeguatamente formato e autorizzato da Legrand. Qualsivoglia apertura o riparazione non autorizzata comporta l'esclusione di eventuali responsabilità, diritti alla sostituzione e garanzie. Utilizzare esclusivamente accessori a marchio Legrand.



### Instruções de segurança

Este produto deve ser instalado de acordo com as regras de instalação e de preferência por um electricista qualificado. Uma instalação e o uso incorretos podem provocar riscos de choque eléctrico ou de incêndio. Antes de efectuar a instalação, ler as instruções e ter em conta a localização adequada para a montagem do produto. Não abrir, desmontar, alterar ou modificar o aparelho salvo especificação em contrário nas instruções do produto. Todos os produtos Legrand só devem ser abertos e reparados exclusivamente por pessoal formado e autorizado pela Legrand. Qualquer abertura ou reparação não autorizada cancela todas as responsabilidades, direitos de substituição e garantias. Utilizar exclusivamente os acessórios da marca Legrand.



### Ευπρόσδετης ασφαλείας

Το προϊόν αυτό πρέπει να εγκαταστάθει σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης και κατά προτίμηση από επικείμενο ηλεκτρολόγο. Η λανθασμένη εγκατάσταση και χρήση μπορούν να προκαλέσουν κίνδυνο ελεκτροπλήξης ή πυρκαϊάς. Πριν πραγματοποιηθεί την εγκατάσταση, διαβάστε τις οδηγίες λαμβανόντας υπόψη τον χώρο ποτεύσης του προϊόντος. Μην ανοίγετε, αποσυναρμολογείτε, τραποποιείτε ή επενδύετε στο γυαλιάρι. Όλα τα προϊόντα της Legrand πρέπει να ανοιχτούνται και να επισκευαζούνται από απλεκτικά από επικαταστήματα και εξουσιοδοτημένο από τη Legrand προσωπικό. Οποιαδήποτε επενδύση ή επιθεώριση πραγματοποιείται χωρίς άσκηση, ακύρωνται το σύνολο των ευθυνών, δικαιωμάτων αντικατάστασης και εγγυήσεων. Να χρησιμοποιείτε αποκλειστικά εξαρτήματα επιλογής Legrand.



### Меры предосторожности

Установка данного изделия должна выполняться в соответствии с правилами монтажа и предпочтительными квалифицированными электриками. Неправильный монтаж или нарушение правил эксплуатации изделия могут привести к возникновению пожара или поражению электрическим током. Перед монтажом необходимо внимательно ознакомиться с данной инструкцией, а также принять во внимание требования к месту установки изделия. Запрещается вскрывать корпус изделия, а также разбирать, выводить из строя или модифицировать изделие, кроме случаев, оговоренных в инструкции. Вскрытие и ремонт изделий марки Legrand могут выполняться только специалистами, обученными и допущенными к таким работам компаниями «ЛЕГРАН». Несанкционированное вскрытие или выполнение ремонтных работ посторонними лицами лишает законной силы любые требования об ответственности, замене или гарантийном обслуживании. И при ремонте или гарантийном обслуживании использовать только запасные части марки Legrand.



### Przepisy bezpieczeństwa

Produkt ten powinien być montowany zgodnie z zasadami instalacji, najlepiej przez wykwalifikowanego elektryka. Nieprawidłowa instalacja lub złe użytkowanie mogą spowodować ryzyko porażenia prądem lub pożaru. Przed przystąpieniem do instalacji, zapoznaj się z instrukcją i uwzględnij miejsce montażu urządzenia. Nie otwieraj, nie demontażuj ani nie modyfikuj urządzenia, jeśli nie ma na temat specjalnej wzmianki w instrukcji. Wszystkie produkty Legrand mogą być otwierane i naprawiane wyłącznie przez pracowników przeszkołonych przez Legrand. Każde otwarcie lub naprawa dokonane bez odpowiedniego upoważnienia zwalnia Legrand od wszelkiej odpowiedzialności, powoduje utratę prawa do wymiany produktu i wygaśnięcie gwarancji. Używać wyłącznie oryginalnych części marki Legrand.



### Güvenlik talimatları

Bu ürün montaj kürselerine uygun olarak ve tekniklerin yetkililerine yerleştirilmeli. Hatalı bir yetkisiz montaj veya kırılmaya neden olabilir. Yetkisizlerden önce, teknimleri okuyun ve ürüne özgü montaj yerine dikkat ediniz. Kılavuzda ekstra belirtilemediği sürece cihazı açmayın, sökmenin veya üzerinde değişiklik yapmayın. Tüm Legrand ürünlerinin yalnız Legrand tarafından yapılanlığını ve yetkilendirilmiş personel tarafından alınması ve tam edilmesi gereklidir. İzin verilmeyen herhangi bir çalışma veya tamir, tüm sorumlulukları, değişim ve hataları içeren ihtar edilmesi gereklidir. Yalnızca Legrand marka aksesuarları kullanın.



### Biztonsági előírások

A termék csak villamos szakszerbek szerelei fel. A szakszerűen felszerelés és használattal aránytalanul megtörhető vagy elektromos tűz kockázatával jár. Felszerelés előtt olvassa el a használáti utasítást, vegye figyelembe a termékspécifikus szérszerelési körményeket. Ne szedje szét a termékét. Legrand termékét kizáráig a Legrand által képzett és elismert szakszerelő szérszerelési szabályt és javítánya meg. Illetéktelen személy által történő beavatkozás esetén minden garanciális, csere vagy szavatossági igény megszűnik. Csak eredeti Legrand tartozékok használjan.



### Turvallisuusmääritykset

Tämä tuote on aseenettuna noudattavaa aseenusoikeutta, aseenussa on mieletuin annettava pätteän häkissäkentäisen tehtäväksi. Väärä aseenus- ja käytölläpävi voivat aiheuttaa sähköiskuksi- ja tulipaloja. Lue käsikirja ja ota huomioon erityisen aseenuspakka, ennen kuin aloitat aseenustaa. Älä avaa, pura, muunna tai muuta laitetta lukuun ottamatta käytööohjeessa mainittua ilmoitusta. Legrand toteuttaa saavat ja korjata yksinomaan Legrand yhtiön yhtion valtuuttamana ja kouluttama henkilökunta. Ilman lupaa tehdyn tuotteiden avaukset ja korjaukset johtavat vastuvetoliisuuuden, välttö-oikeuden ja takaun peruumiseen. Käytä yksinomaan alkuperäisiä Legrand-merkin lisävarusteita.



### Säkerhetsinstruktioner

Denna produkt skal installeras enligt gällande installationsbestämmelser och helst av en kvalificerad elektriker. Felaktig installation och användning kan medföra risk för elektrisk chock eller eldsvåda. Innan installationen utförs, läs notisen och ta hänsyn till den specifika placeringen för produktens montering. Apparaten får inte öppnas, demonteras, eller förföras om det är uttryckligen medges i notisen. Alla Legrand-produkter får endast öppnas och repareras av personal som utbildats och godkänds av Legrand. Vid ett tillstånd öppnande eller reparation upphålls samtliga förpliktelser, ersättningsskyldigheter och garantifrågorna.

Använd endast originaldelar från Legrand.



### 安全規程

本产品必须依照安装规范，最好由拥有相关资质的电工进行安装。不正确的安装和使用将可能导致触电或火灾危险。在进行安装前，请仔细阅读说明书，并应考虑到产品专用安装地点的情况。除非说明书中特别注明，否则不得拆开、拆卸或修改设备。罗格朗（Legrand）公司的任何产品只能由经罗格朗（Legrand）公司培训并获得相关资质的人员拆开和修理。未经许可自行拆开或修理，制造商不负任何责任，同时取消其更换和保修的权利。只能使用罗格朗（Legrand）品牌的配件。



### Bezpečnostní pokyny

Tento výrobek musí být instalován podle instalacních pokynů kvalifikovaným elektrikářem. Nesprávná instalace a používání mohou způsobit úraz elektrickým proudem nebo požár. Před vlastní instalací si přečtěte návody a vezměte v úvahu specifické vlastnosti prostoru a umístění, kde bude výrobek instalován. Přístroj neovětrávejte, nezdrobejte, neupravujte ani nemodifikujte, i když v návodech uvedené nejsou. Všetky výrobky Legrand smíte opravovat a opravovat výhradně pracovníky vyškolenými a pověřenými k tomu Legrand. Akékoliv nepovolené otvírání a opravu má za následek ztrátu všech odpovědností, práv a uživatelských práv Legrand.



### Bezpečnostné nariadenia

Tento výrobok musí podľa možnosti byť instalovaný kvalifikovaným elektrikárom. Nesprávna instalacia a používanie môžu spôsobiť úraz elektrickým prúdom alebo požiar. Pred vlastnou instaláciu si prečítajte návod a označte miesto, kde bude výrobok instalovaný. Priblížte sa k výrobku, ale neotvárajte, nezdrobejte, neupravujte ani nemodifikujte, i keďto v návodech uvedené nejsou. Všetky produkty Legrand smietete opravovať a opravovať výhradne pracovníkmi vyškolenými a povolenými k tomu Legrand.



### Bezpečnostné nariadenia

Tento výrobok musí podľa možnosti byť instalovaný kvalifikovaným elektrikárom, spĺňajúcim kvalifikáciu predpokladom, v súlade s instaláčnym návodom. Pri neprávnej instalácii alebo pri neprávnom používaní hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom alebo požiar. Pred uvedením do prevádzky musíte oboznámiť sa oboznámiť s návodom a zohľadiť miestne, ktoré je výrobok určený. Všetky produkty Legrand smietete opravovať a opravovať výhradne pracovníkmi vyškolenými a povolenými k tomu Legrand.



### Instriucții de siguranță

Acest produs trebuie instalat conform regulilor de instalare și, de preferință, de către un electrician calificat. Înainte de a efectua instalarea și o utilizare incorrektă pot duce la riscuri de electrocucură sau incendiu. Înainte de a efectua instalarea, citiți manualul de utilizare, cîntîni cont de locul de montare specific produsului. Nu deschideți, demontați, descompuneți sau modificați aparatul exceptând cazul în care există o mențiune particulară indicată în manualul de utilizare. Toate produsele Legrand trebuie deschise sau reparate exclusiv de către persoane formate și abilitate de către Legrand. Orice deschidere sau reparare neautorizată anulează toate responsabilitățile și obligațiile de către Legrand. Deoarece este exclusivă utilizarea acestor accesorii de către Legrand.



### Указания за безопасност

Този продукт трябва да бъде инсталран в съответствие с правилата за инсталация и е желателно да се инсталира от квалифициран електротехник. При неправилна инсталация и коригиране на инсталацията и употреба създава се рисък от токов удар или пожар. Преди да се използва инсталацията, да се прочете упътването, като се вземат предвид конкретното място на монтаж на продукта. Да не се отваря, демонтира, разделя или модифицира уред, ако то няма посочено наведено в упътването. Всички продукти Legrand трябва да се отварят и ремонтират единствено от обучен и одобрен от Legrand служител. При неогоризирано отваряне или ремонтиране от единствено обучен и одобрен от Legrand служител. Да се използват единствено принадлежности с марка Legrand.



### Sigurnosne napomene

Ovaj proizvod se treba ugraditi u skladu s propisima o ugradnji i samo od strane kvalificiranog električara. Pri neispravnoj ugradnji i korištenju postoji rizik od električnog udara ili požara. Prije ugradnje, provjerite ovu uputu, vodeći računa o mjestu ugradnje koje je specifično za svaki proizvod. Nemojte otvarati, demontirati, mijenjati ili modificirati uređaj, ako to nije posjećeno navedeno u uputstvu. Sve Legrand proizvode moraju biti abnes i popravljene u skladu s navedenim i odgovarajućim tehnikama. Ne upotrebljavajte nikakve neoriginalne delove koji su obično u stvari ugovoreni u uputstvu. Koristite samo originalne delove u skladu s opisom u uputstvu.



### Sikkerhedsregler

Dette produkt skal installeres i overensstemmelse med retningsslinjer for installation og helst installeres af en kvalificeret elektriker. Ukorrekt installation eller bruk kan medføre fare for elektrisk stød eller brann. Inden installationen foretages, skal betjeningsvejledningen føres, og der skal tages hensyn til de specielle forhold på det sted, produktet skal monteres. Apparatet må ikke åbnes, afmonteres, ombygges eller ændres mindre dette er særligt angivet i vejledningen. Alle Legrand produkter må kun åbnes og repareres af uddannet og autoriseret Legrand personale. Al ikke autoriseret åbning eller reparation ophever alt ansvar, samt al ret til udskiftning eller garantি. Der må kun benyttes tilbehør af mærket Legrand.



### Varúdárráðastafanir

Upsettning skal framkvæmd samkvæmt oppsettningarreglum og helst af löggiltum rafvirkja. Röng oppsettning og notkun geta valdî ráðstræma eðru brána. Lesið leiðbeiningar áður en varan er sett upp og taklî mið af aðstæðum þar sem uppsætning fer fram. Ekkil skal opna tækið, taka það í sundur eða breyta því í nokkum hatt nema á þann hatt sem mælst er í í leiðbeiningunum. Álar vorur frá Legrand eiga að fara í viðgerð hjá viðurkenndum aðilum. Ef varur er tekin í sundur eða gert við hana án leyfis, fellur òll ábyrgð og réttur ill skipta úr gildi. Notið eingöngu aukkantuláfríði Legrand.



### Drošības noteikumi

Iekārtu jāuzstāda, pamēt vērā instrukciju; vēlams to uzlīcīt profesionālam elektrikim. Nepareiza uztādīšanas izslēgšana var izraisīt elektrotraumas vai ugunsgrēku. Pirms uztādīšanas izslēgšanas izlāsiet instrukciju, nemiet vērā specifisko iekārtas montāžas vietu. Aizmētās iekārtas atdalīt, izmūntoti, kaistoti, modifikoti, nebent instrukcijājātās atskirās iekārtas atvērtas un remonta veicinātās ieradījumos. Visa "Legrand" iekārtas atvērtas un remonta veids pilnīgi atšķiras no apjomīgākām iekārtām. Jāizmēt vērā iekārtas atvērtās un remonta veids pilnīgi atšķiras no apjomīgākām iekārtām. Izmantojiet vienīgi Legrand detaljas.



### Saugs taisyklys

Šis gaminys turi būti pajungtas laikantis pajungimo taisyklių; pageidautina, kad jį pajungtu kvalifikuotas elektrikas. Dėl neteisingo pajungimo ir naudojimo gali yra ištikta trumpas elektros jungimas ar kitli galas. Pries pajungiant gaminių, perskaityksi instrukcijas ir atkreipi dėmesį į specifinę gaminiu montavimo vietą. Draudžiama aparatū atidaryti, išmūntoti, kaistoti ar modifikuoti, nebent instrukcijāje yra atskira nuoroda. Visi "Legrand" gaminių gali būti atidaryti ir taip pat "Legrand" firmos apmokyto kvalifikuoto personalo. Bet koks neteisētas bandymas gaminių atidaryti ar taislyti visiškai anuliuoja teisę ī darbu keltimą ir garantiją. Naudoti tik "Legrand" gaminių atidarytis ar taislyti visiškai anuliuoja teisę ī darbu keltimą ir garantiją. Naudoti tik "Legrand" ženkliavimą.



### Twissijiet

Il dan prodott ghod luu jiġi installat skond ir-regoli ta' installazzjoni, preferibilment minn elektrix kvalifikat. Installazzjoni hażira u użu hażiż tal-prodott jista' jipprovka xokx elektiku jew jikkawża nar. Qabel ma ssir l-installazzjoni, i-hisstruzzjoni jipprova għandhom jinqrar sew u għandu jiġi kkunsidrat il-post speċifiku fejn ikun sejt ja sejħu. Hal-ill prodott tħalli jid-dan minn il-mill-istruzzjoni. Il-prodott kolha ta-didd ta-Legrand għandhom jinfieħu u jisseqew biss minn personali mhni arrugġi u arrugġi minn il-prodott minn Legrand. Kull responsabilità ta-didd it-tħall u koll dritt tal-konsumentar għal sostituzzjoni jew garanzija dovut iġu jikkancellati fil-każi lu-ġiżi jid-dan minn Legrand. Uza biss aċċessori tal-popphejethi vissiġġi ethwerti answar, bytterriġġiġi u garantier. Bruk kunk originali tħallib heom.



### Sikkerhetsinstrukser

Dette produktet må installeres i henhold til installationsanvisningen og helst av en kvalifisert elektriker. Unikt installasjons og bruk kan føre til risiko for elektrisk støt eller brann. Før installasjonen utføres, les instruksene og ta hensyn til produktets spesiifikke monteringssteds. Apparatet må ikke åpnes, demonteres, endres eller tilpasses bortsett fra hva som står sterkt nevnt i anvisningen. Alle Legrand-produkter må ikke åpnes og repareres av personer som har fått oppføring av og er godkjent av Legrand. All ikke-godkjent åpning og reparasjon av produktene vil oppheve ethvert ansvar, bytterettigheter og garantier. Bruk kun originalt tilbehør fra Legrand.



### Sigurnosne preporuke

Ovaj proizvod treba da instalira kvalifikovani električar u skladu sa uputstvima za instalaciju. Neispravna instalacija i upotreba mogu izazvati rizik od električnog šoka ili požara. Pre vršenja instalacije, preberite uputstva i imajte na umu specificku lokaciju montiranja proizvoda. Nemojte otvarati, isključeno obično i osobilije koje je ovlastio Legrand sme da otvara ili popravlja Legrand proizvode. Neovlašćeno otvaranje i popravljanje izključivo osobe, ki so za to usposobljene v podjetju Legrand. Vsako nedovoljeno odpiranje ali popravljanje v celoti razveljavlja odgovornosti, pravico do zamjenjave u garantiji. Uporabljajte izključno dodatno opremo znamke Legrand.



### Varnostna navodila

Izdelek mora biti nameščen v skladu s predpisi o nameščanju in nameščanju s strani kvalificiranega električarja. Nepravilna nameščanja in uporaba lahko povzročita nevarnost električnega šoka ali požara. Pred nameščanjem, preberite navodila in upoštevajte specifično mesto za montažo izdelka. Neodpirajte, demontirajte, spreminjajte ali preuredite naprave, razen če je to izrecno navedeno v navodilu. Vse izdelke Legrand lahko odpirajo in popravljajo izključno osebi, ki so za to usposobljene v podjetju Legrand. Vsako nedovoljeno odpiranje ali popravljanje v celoti razveljavlja odgovornosti, pravico do zamenjave u garantiji. Uporabljajte izključno dodatno opremo znamke Legrand.